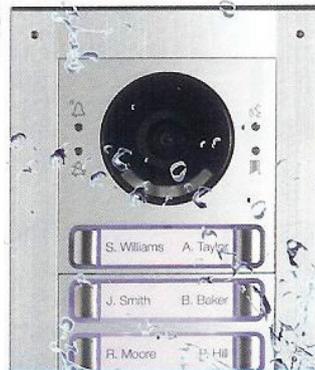


# Liste de prix 2024

## liste de prix (Client-Finale)

CHF excl. TVA  
valable à partir du 01.07. 2024  
jusqu'à nouvel avis

### Interphone portier vidéo / portier audio



**CAME**  **BPT**

**IP CCTV**  
VIDEO & AUDIO - SYSTEMS

IP CCTV GmbH  
Marthalerstrasse 5  
CH-8447 Dachsen

Phone: +41 (0)52 659 62 22  
Email: [info@ipcctv.ch](mailto:info@ipcctv.ch)  
Website: <http://www.ipcctv.ch>

## BPT SET BUS Line Interphone portier vidéo

2	Set interphone portier vidéo, BUS, MTM
2	Set interphone portier vidéo, BUS, LHS
2	Set interphone portier vidéo, BUS, THANGRAM
2	Set interphone portier vidéo, BUS, LITHOS

## Postes intérieurs. Système BUS

3	Postes intérieurs Série XTS, BUS X-1 / IP360
3	Postes intérieurs Série FUTURA, BUS X-1 / BUS X-2 / XIP
3	Postes intérieurs Série PLX, X-1 /XIP/IP360
3	Postes intérieurs Série AGT, BUS X-1 / BUS X-2 / XIP
3	Postes intérieurs Série AGATA, BUS X-1 / BUS X-2 et 300, AGATA VC/B-L / XIP (End of life)
3	Postes intérieurs Série OPALE, BUS X-1 /BUS X-2 / XIP
3	Postes intérieurs Série PERLA, BUS X-1 / XIP (End of life)
4	Postes intérieurs Série NOVA, BUS X-1 / X-2 / 300 (End of life)
4	Postes intérieurs Série LYNEA, BUS X-1 (End of life)

## BPT Système BUS X1/XIP, postes extérieurs

5	Postes extérieurs audio / vidéo Système BUS THANGRAM
5	Postes extérieurs audio / vidéo Système BUS LITHOS
5	Postes extérieurs audio / vidéo Système BUS LHS
6	Aussensprechstellen MTM für BPT BUS System X1/XIP/IP-360, GSM/LTE und System 200
8	Postes extérieurs BPT Système X-1, TARGHA

## BPT Système BUS. Centrale et Accessoires

9	X1 Alimentation / Centrale / Module audio-vidéo / Accessoires
9	Xip/LAN Serveur / Centrale / Accessoires
9	Portier audio et interphone portier vidéo Système 300, Alimentation, Distributeur, Amplificateur etc.,
9	Câbles multiples

## Portier audio Système 1+n, Alimentation, Distributeur, Amplificateur etc..

9	Portier audio Système 1+n, Alimentation, Distributeur, Amplificateur etc.,
---	--

## Système 200

10	Postes intérieurs Série AGT
10	Combiné Série LYNEA
11	Postes extérieurs audio Système 200 / 300 / 1+n, TARGHA
11	Portier audio et interphone portier vidéo Système 200, Alimentation, Distributeur, Amplificateur etc.
11	Câbles multiples

## BPT SET BUS Line Interphone portier vidéo

Technische  
Bezeichnung  
Désignation  
technique



Listenpreis  
CHF  
exkl. MwSt  
Prix de vente  
CHF  
sans TVA



### Set interphone portier vidéo, BUS, MTM

<b>AGTMTMVKIT</b>	Kit portier vidéo composé de: - Moniteur couleurs de 5" (16:9) avec interphone "AGT" - montage murale Platine de rue audio et caméra couleur à encastrement MTMV/01.MTMFV1P, MTMTP1M,MTMSI1M, Alimentation VAS/101 (x1),	1'035.--
-------------------	---	----------



### Set interphone portier vidéo, BUS, LHS

<b>AGTLHSVKIT</b>	Kit portier vidéo composé de: - Moniteur couleurs de 5" (16:9) avec interphone "AGT" - montage murale Platine de rue audio et caméra couleur avec boîtier Finition en Zamak, résistance aux chocs IK09 version en saillie LHSV01 (x1), Bouton LHS PS (x1), Alimentation	960.--
<b>PLXBFLHSVKIT</b>	Kit portier vidéo composé de: - Moniteur "PLX V BF" couleurs de 5" , 16.9, interphone vive-voix, pour porteurs d'appareils auditifs, - montage murale Platine de rue audio et caméra couleur avec boîtier Finition en Zamak, résistance aux chocs IK09 version en saillie LHSV01 (x1), Bouton LHS PS (x1), Alimentation	1'125.--
<b>PLXLHSVKIT</b>	Kit portier vidéo composé de: - Moniteur "PLX V WIFI" couleurs de 5" , 16.9, pour porteurs d'appareils auditifs, interphone vive-voix "PLX V BF" - montage murale Platine de rue audio et caméra couleur avec boîtier Finition en Zamak, résistance aux chocs IK09 version en saillie LHSV01 (x1), Bouton LHS PS (x1), Alimentation	1'575.--

### Set interphone portier vidéo, BUS, THANGRAM



<b>AGATAKITVC01 end of life</b>	Kit portier vidéo: - poste extérieur à encastrement DVC/01 ME (x1), Alimentation VA/01 (x1), plaque frontale noir DPF NF (x1), Boîte d'encastrement DSI (x1), châssis DCI ME (x1), Module blindé DPS (x1), Bouton DTS ME (x3) Couleur Moniteur AGATA VC couleurs de 3,5", montage mural, couleur: blanc,	1'920.--
---------------------------------	---	----------



<b>EVKITOPL01 end of life</b>	Kit portier vidéo: - poste extérieur à encastrement DVC/01 ME (x1), Alimentation VA/01 (x1), plaque frontale noir DPF NF (x1), Boîte d'encastrement DSI (x1), châssis DCI ME (x1), Module blindé DPS (x1), Bouton DTS ME (x3) Couleur Moniteur "OPALE" couleurs de 3,5" (4:3), boutons "Touch Sensitive", blanc, vive-voix à encastrer, Programmation de la mélodie associée à l'appel, Dimensions: 158x138x9 mm	2'220.--
-------------------------------	--	----------



<b>EVKITPEV01 end of life</b>	Kit portier vidéo: - poste extérieur à encastrement DVC/01 ME (x1), Alimentation VA/01 (x1), plaque frontale noir DPF NF (x1), Boîte d'encastrement DSI (x1), châssis DCI ME (x1), Module blindé DPS (x1), Bouton DTS ME (x3) Couleur Moniteur PERLA BI couleurs de 3,5", vive-voix, montage mural, couleur: blanc, Dimensions: 145x170x30.9 mm	1'915.--
-------------------------------	--	----------

<b>EVKITPEV11 end of life</b>	idem EVKITPEV01, mais moniteur couleur	1'915.--
-------------------------------	--	----------

### Set interphone portier vidéo, BUS, LITHOS



<b>AGTLVKIT</b>	Kit portier vidéo composé de: - moniteur module couleur AGT - montage murale poste extérieur version en saillie LVC/01(x1), Bouton DPH(x1), Alimentation VAS/101 (x1),	750.--
-----------------	---	--------



<b>AGATAKITVC04 end of life</b>	Kit portier vidéo composé de: - moniteur module couleur AGATA VC - montage murale poste extérieur version en saillie LVC/01(x1), Bouton DPH(x1), Alimentation VAS/101 (x1),	825.--
---------------------------------	--	--------



<b>LVKITOPL04</b>	Kit portier vidéo composé de: - moniteur module couleur OPALE - poste extérieur montage mural LVC/01, alimentation VAS/101 Couleur Moniteur couleurs de 3,5", vive-voix, montage mural, couleur: blanc, Dimensions: 145x170x30.9 mm	1'180.--
-------------------	---	----------

<b>LVKITOPL14</b>	idem LVKITOPL04, mais moniteur couleur	1'249.--
-------------------	--	----------



<b>LVKITPEV04 end of life</b>	Kit portier vidéo composé de: - moniteur module couleur PERLA - poste extérieur montage mural LVC/01, alimentation VAS/101 Couleur Moniteur couleurs de 3,5", vive-voix, montage mural, couleur: blanc, Dimensions: 145x170x30.9 mm	970.--
-------------------------------	---	--------

<b>LVKITPEV14 end of life</b>	idem LVKITPEV01, mais moniteur couleur	970.--
-------------------------------	--	--------



## Postes intérieurs, Système BUS

Technische  
Bezeichnung



Listenpreis  
CHF  
exkl. MwSt  
Prix de vente  
CHF  
sans TVA

### Postes intérieurs Série XTS, BUS X-1 / IP360

	<b>XTS 7 WH WLAN</b>	Portier vidéo mains libres full-touch pour système X2, écran tactile TFT 7", avec Wi-Fi et Interface Graphique Utilisateur, coloris blanc.	895.--
	<b>XTS 7 WH WLAN / 10</b>	idem XTS 7 WH WLAN, mais <b>commande minimum 10 pcs</b>	735.--
	<b>XTS 7 WH WLAN / 30</b>	idem XTS 7 WH WLAN, mais <b>commande minimum 30 pcs</b>	595.--
	<b>XTS 7 BK WLAN</b>	idem XTS 7 WH WLAN, mais couleur noir	895.--
	<b>XTS 7 WH WFBF</b>	idem XTS 7 WH WLAN, mais version spéciale pour porteurs d'appareils auditifs.	1010.--
	<b>XTS 7IP WH WLAN</b>	Portier vidéo mains libres full-touch pour système IP360, écran tactile TFT 7", avec Wi-Fi et Interface Graphique Utilisateur, couleur blanc.	1'180.--
	<b>XTS 7IP BK WLAN</b>	idem XTS 7IP WH WLAN, mais couleur noir	1'180.--
	<b>XTS 7IP WH WFBF</b>	idem XTS 7IP WH WLAN, mais version spéciale pour porteurs d'appareils auditifs.	1'205.--
	<b>XTS 5IP WH</b>	Portier vidéo mains libres full-touch pour système IP360, écran tactile TFT 5", avec Interface Graphique Utilisateur, coloris blanc.	945.--
	<b>XTS 5IP BK</b>	idem XTS 5IP WH, mais couleur noir	945.--
	<b>XTS 7SI</b>	Boîtier à encastrer en plastique pour l'installation des postes externes XTS 7 avec trous préformés pour le passage des câbles et couvercle de protection contre le mortier.	15.--
	<b>XTS 7SIC</b>	Boîtier à encastrer sur murs en placo-plâtre avec des postes internes XTS 7 en plastique, idéal en cas de murs en placo-plâtre jusqu'à 22 mm d'épaisseur.	17.--
	<b>XTS 7KT</b>	Support de table pour postes internes XTS 7 en plexiglas d'une épaisseur de 10 mm, fourni avec un câble blanc CAT5 de 3 m de long et couverture de la zone des bornes avec feuille en PMMA coloris gris métallisé.	189.--
	<b>XTS 5SI</b>	Boîtier à encastrer en plastique pour l'installation des postes externes XTS 5 avec trous préformés pour le passage des câbles et couvercle de protection contre le mortier.	14.--
	<b>XTS 5SIC</b>	Boîtier à encastrer sur murs en placo-plâtre avec des postes internes XTS 5 en plastique, idéal en cas de murs en placo-plâtre jusqu'à 22 mm d'épaisseur.	17.--
	<b>XTS 5SKT</b>	Support de table pour postes internes XTS 5 en plexiglas d'une épaisseur de 10 mm, fourni avec un câble blanc CAT5 de 3 m de long et couverture de la zone des bornes avec feuille en PMMA coloris gris métallisé.	167.--

### Postes intérieurs Série FUTURA, BUS X-1 / BUS X-2 / XIP

	<b>FUTURA X1 WH</b>	Moniteur "FUTURA" couleurs de 7" (800x480 pixels), boutons "Touch Sensitive", blanc, vive-voix, Réglage de la sonnerie, Montage mural, Dimensions: 212x161x28mm, pour Système X1	699.--
	<b>FUTURA X1 WH / 30</b>	idem FUTURA X1 WH, mais <b>commande minimum 30 pcs</b>	550.--
	<b>FUTURA X1 WH / 50</b>	idem FUTURA X1 WH, mais <b>commande minimum 50 pcs</b>	510.--
	<b>FUTURA X1 BK</b>	idem FUTURA X1 WH, mais couleur noir	699.--
	<b>FUTURA X2 WH</b>	Moniteur "FUTURA" couleurs de 7" (800x480 pixels), boutons "Touch Sensitive", blanc, vive-voix, Réglage de la sonnerie, Montage mural, Dimensions: 212x161x28mm, pour Système X2	905.--
	<b>FUTURA X2 BK</b>	idem FUTURA X2 WH, mais couleur noir	905.--
	<b>FUTURA IP WH</b>	Moniteur "FUTURA" couleurs de 7" (800x480 pixels), boutons "Touch Sensitive", blanc, vive-voix, Réglage de la sonnerie, Montage mural, Dimensions: 212x161x28mm, pour Système XIP	1'280.--
	<b>FUTURA IP BK</b>	idem FUTURA IP WH, mais couleur noir	1'280.--
	<b>FUTURA-SI</b>	Boîte d'encastrement pour moniteur FUTURA (Metal)	53.--
	<b>KT VXL</b>	Support de table pour moniteur FUTURA, câble 2.5m, PMMA 10mm	189.--

### Postes intérieurs Série PLX, X-1 / XIP / IP360

	<b>PLX V</b>	Moniteur PLX couleurs de 5" , 16,9, (480x272 pixels), interphone vive-voix, boutons "Touch Sensitive", Réglage de la sonnerie, Système X1 et XIP Programmation de la mélodie associée à l'appel, Montage sur mural, Dimensions: BxHxT 155x170x25 mm	385.--
	<b>PLX V 10</b>	idem XPL V, mais <b>commande minimum 10 pcs</b>	365.--
	<b>PLX V 75</b>	idem XPL V, mais <b>commande minimum 60 pcs</b>	345.--
	<b>PLX V 150</b>	idem XPL V, mais <b>commande minimum 150 pcs</b>	315.--
	<b>PLX V BF</b>	idem PLX V, mais version spéciale pour porteurs d'appareils auditifs.	380.--
	<b>PLX V WIFI</b>	X1 et XIP application VIDEOENTRY de CAME pour 1-4 smartphones, Programmation de la mélodie associée à l'appel, Montage sur mural, Dimensions: BxHxT 155x170x25 mm	830.--
	<b>PLX V WIFI BF</b>	idem PLX V WIFI, mais version spéciale pour porteurs d'appareils auditifs.	855.--
	<b>PLX V IP WIFI</b>	sonnerie, Système IP360 application VIDEOENTRY de CAME pour 1-4 smartphones, Programmation de la mélodie associée à l'appel, Montage sur mural, Dimensions: BxHxT 155x170x25 mm	870.--
	<b>PLX V IP WIFI BF</b>	idem PLX V IP WIFI, mais version spéciale pour porteurs d'appareils auditifs.	895.--
	<b>PLX V IP</b>	IP360 Programmation de la mélodie associée à l'appel, Montage sur mural, Dimensions: BxHxT 155x170x25 mm	825.--
	<b>AGT KT V</b>	Support de table pour moniteur PLX V, AGT V, Agata Video, Perla Video et Opale, câble 2.5m, PMMA 10mm	170.--
	<b>PLX A</b>	Interphone vive-voix, touches ouvre-porte, Désactivation de la sonnerie avec signal lumineux, Réglage volume sonnerie, Dimensions: 125x125x25 mm	65.--

### Postes intérieurs Série AGT, BUS X-1 / BUS X-2 / XIP

	<b>AGT V</b>	Moniteur couleurs de 5" (16:9) avec interphone AGT - montage murale, blanc, Programmation de la mélodie associée à l'appel, Dimensions: BxHxT 205x190x44.5 mm	340.--
	<b>AGT V BF</b>	idem AGT V, mais version spéciale pour porteurs d'appareils auditifs.	435.--
	<b>AGT KT V</b>	Support de table pour moniteur AGT V, Agata Video, Perla Video et Opale, câble 2.5m, PMMA 10mm	170.--
	<b>AGT A</b>	Interphone avec combiné, touches ouvre-porte, Désactivation de la sonnerie avec signal lumineux, Réglage volume sonnerie, Dimensions: 190x116x44,5 mm	68.--
	<b>AGT A EVO</b>	idem AGT A, mais avec Intercom	86.--
	<b>AGT KT A</b>	Support de table pour audio AGT A, Agata Audio et Perla Audio, câble 2.5m, PMMA 10mm	114.--

## Postes intérieurs, Système BUS

Technische  
Bezeichnung  
Désignation  
technique

Listenpreis  
CHF  
exkl. MwSt  
Prix de vente  
CHF  
sans TVA



### Postes intérieurs Série AGATA, BUS X-1 / BUS X-2 et 300. AGATA VC/B-L / XIP (End of life)

AGATA V	Moniteur avec interphone "AGATA" noir/blanc de 3,5" (4:3), montage mural, blanc, Programmation de la mélodie associée à l'appel, Dimensions: 170x190x30,9 mm	415.--
AGATA VC	Moniteur avec interphone "AGATA" couleurs de 3,5" (4:3), montage mural, blanc, Programmation de la mélodie associée à l'appel, Dimensions: 170x190x30,9 mm	495.--
AGATA VC/B-L	idem AGATA VC, mais version Building et pour alimentation local système X2	622.--
AGT KT V	Support de table pour moniteur AGT V, Agata Video, Perla Video et Opale, câble 2.5m, PMMA 10mm	170.--
AGATA C (end of life)	Combiné en version base, couleur blanc, touches ouvre-porte, Dimensions: 190x102x30,9 mm	54.--
AGATA C/B (end of life)	Combiné en version base, couleur blanc, touches ouvre-porte, Dimensions: 190x102x30,9 mm, Building	73.--
AGT KT A	Support de table pour audio AGT A, Agata Audio et Perla Audio, câble 2.5m, PMMA 10mm	114.--

### Postes intérieurs Série OPALE, BUS X-1 /BUS X-2 / XIP

OPALE WHITE	Moniteur "OPALE" couleurs de 3,5" (4:3), boutons "Touch Sensitive", blanc, vive-voix à encastrer, Programmation de la mélodie associée à l'appel, Dimensions: 158x138x9 mm	625.--
OPALE WHITE / 25	idem OPALE WHITE, mais commande minimum 25 pcs	455.--
OPALE WHITE / 40	idem OPALE WHITE, mais commande minimum 50 pcs	425.--
OPALE BLACK	idem OPALE WHITE, mais couleur noir	625.--
OPALE W WHITE	Moniteur couleurs de 4,3" (16:9) Touchscreen, blanc, vive-voix à encastrer, Programmation de la mélodie associée à l'appel, Dimensions: 158x138x9 mm, Dans la limite des stocks disponibles	785.--
OPALE W BLACK	idem OPALE W WHITE, mais couleur noir, Dans la limite des stocks disponibles	785.--
OPALESI	Boîte d'encastrement pour moniteur OPALE	22.--
OPALEKP WHITE	Support mural pour moniteur OPALE en saillie, blanc	22.--
OPALEKP BLACK	Support mural pour moniteur OPALE en saillie, noir	22.--
OPALE KP WH BF	Support mural pour moniteur OPALE en saillie, version destinée aux déficients auditifs, blanc	70.--
AGT KT V	Support de table pour moniteur AGT V, Agata Video, Perla Video et Opale, câble 2.5m, PMMA 10mm	170.--

### Postes intérieurs Série PERLA, BUS X-1 / XIP (End of life)

PEV BI	Moniteur couleurs de 3,5", blanc, vive-voix, montage mural, Programmation de la mélodie associée à l'appel, Dimensions: 145x170x30,9 mm, Dans la limite des stocks disponibles	370.--
PEV NF	idem PEV BI, mais couleur noir, Dans la limite des stocks disponibles	370.--
PEC NF	Module vive-voix, couleur noir, commande ouvre-porte et 1 bouton-poussoir auxiliaires dimensions 110x170x31mm, Dans la limite des stocks disponibles	56.--
PEC IP WH	Interphone mains libres IP doté de 4 touches programmables alimentation PoE, dimensions 110x170x31mm	286.--
PEC IP BK	idem PEC IP WH, mais couleur noir	286.--
AGT KT V	Support de table pour moniteur AGT V, Agata Video, Perla Video et Opale, câble 2.5m, PMMA 10mm	170.--
AGT KT A	Support de table pour audio AGT A, Agata Audio et Perla Audio, câble 2.5m, PMMA 10mm	114.--

### Postes intérieurs Série NOVA, BUS X-1 / X-2 / 300 (End of life)

NC/321 BB	Module vive-voix, couleur blanc, commande ouvre-porte et 1 bouton-poussoir auxiliaires boîtier, cadre et plaque pas dans le volume de livraison, dimensions avec plaque 120x80x15mm	96.--
NC/321 GR	idem, mais anthracite	96.--
NVM/301 BB	Moniteur couleur, 2" TFT, couleur blanc, fonctions: Luminosité, Saturation couleur, Mise en marche du poste extérieur, et 1 bouton-poussoir auxiliaires, boîtier, cadre et plaque pas dans le volume de livraison, dimensions avec plaque 120x80x15mm	985.--
NVM/301 GR	idem, mais anthracite	985.--
NSI/3M	Boîtier d'encastrement, 3 modules (simple), Dimensions: 96x59x49,8mm	5.--
NPT/3V BB	Plaque synthétique blanc pour 3 modules (simple)	12.--
NPT/3V GR	idem, mais anthracite	12.--
NSI/6M	Boîtier d'encastrement, 6 modules (double), Dimensions: 174,3x59x49,8mm	16.--
NS/61	Châssis pour l'installation NC/321 et NVM/301 dans le boîtier d'encastrement double	23.--
NPT/6V BB	Plaque synthétique blanc pour 6 modules (double)	24.--
NPT/6V GR	idem, mais anthracite	24.--
NST/61	Support de table pour NVM/301 + NC/321	76.--

### Postes intérieurs Série LYNEA, BUS X-1 (End of life)

YV	Module vidéo 4" plat, noir et blanc, couleur blanc	259.--
YVC	Module vidéo 3,5" plat, couleurs, couleur blanc	420.--
YKT/F	Support de table pour YV(C)+YKP/301 avec fiche RJ45	86.--
YC/300A	Combiné en version base, couleur blanc, touches ouvre-porte et auxiliaire, Dimensions: 98x 215x 62mm choisir de la note d'appel parmi quatre motifs différents pour l'appel platine et quatre autres pour l'appel palier. Logements pour les accessoires YP3 et YPL.	58.--
YKT/C	Support de table pour YC/300-300A	43.--

### Accessoires, kit boutons

YP/1	Kit une bouton poussoir pour commandes auxiliaires	8.--
YP/3	Kit trois boutons poussoir pour intercommunication ou commandes auxiliaires avec YC/200A	27.--
YPL	Accessoires de coupure et réglage du volume d'appel et voyants de signalisation (fonction coupure sonnerie, signalisation porte ouverte)	45.--
YAL	Haut-parleur supplémentaire pour YC300A et YKP 301	16.--

## BPT Système BUS X1/XIP, postes extérieurs

Technische  
Bezeichnung  
Désignation  
technique



Listenpreis  
CHF  
exkl. MwSt  
Prix de vente  
CHF  
sans TVA

### Postes extérieurs audio / vidéo Système BUS THANGRAM



DVC/01	X1 Platine de portier audio et caméra couleur avec boîtier "greyhound" et plaque aluminium, sans bouton	1'230.--
DVC/01 ME	X1 Platine de portier audio et caméra couleur "métal", sans plaque et boutons	1'135.--
DVC/08	XIP Platine de portier audio et caméra couleur avec boîtier "greyhound" et plaque aluminium, sans bouton	1'225.--
DVC/08 ME	XIP Platine de portier audio et caméra couleur "métal", sans plaque et boutons	1'220.--
DC/01	X1 Platine de portier audio avec boîtier "greyhound" et plaque aluminium, sans bouton	405.--
DC/01 ME	X1 Platine de portier audio "métal", sans plaque et boutons	395.--
DC/08	XIP Platine de portier audio avec boîtier "greyhound" et plaque aluminium, sans bouton	395.--
DC/08 ME	XIP Platine de portier audio "métal", sans plaque et boutons	380.--
DVC/IP ME	IP Platine de portier audio et caméra couleur "métal", sans plaque et boutons	1'560.--
DC/IP ME	IP Platine de portier audio "métal", sans plaque et boutons	965.--



DPS	Kit bouton-poussoir unique, hauteur simple	11.--
DPD	Kit bouton-poussoir double, hauteur simple	24.--
DPH	Kit bouton-poussoir unique, hauteur double	19.--
DTS	Modul blindée pour boutons-poussoir, hauteur simple	6.--
DTS ME	Modul blindée pour boutons-poussoir, hauteur simple, couleur métal	9.--
DTH	Modul blindée pour boutons-poussoir, hauteur double	8.--
DTH ME	Modul blindée pour boutons-poussoir, hauteur double, couleur métal	13.--
DPI/O	Platine pour expansion d'appel, sans boutons-poussoir, modul blindée et plaque frontale	128.--
DMI	Module d'information avec éclairage pour postes extérieur THANGRAM, utilise deux emplacements touche d'appel	17.--
DTP	visière antipluie murale pour montage postes extérieur DVC/01 et DC/01	106.--

### Boîte d'encastrement, châssis etc. THANGRAM



DPF AL	plaque frontale couleur aluminium	49.--
DPF ME	plaque frontale couleur métal	60.--
DPF NF	plaque frontale couleur noir	61.--

DCI	châssis pour montage postes extérieur DVC/01, DVC/08, DC/01 et DC/08, sans plaque et boîte d'encastrement	28.--
DCI ME	châssis pour montage postes extérieur DVC/01 ME, DVC/08 ME, DC/01 ME et DC/08 ME, sans plaque et boîte d'encastrement	68.--
DSI	boîte d'encastrement pour DCI et DCI ME	12.--

### Module pour THANGRAM (Util. Avec centrale VA/01 ou VA/08)



DNA	Module de contrôle des accès avec clavier, pour postes extérieur THANGRAM	328.--
DNA ME	Module de contrôle des accès avec clavier, pour postes extérieur THANGRAM, couleur métal	354.--
DRFID	Lecteur RFID	342.--
DBAD10	Badge pour DRFID, Set avec 10pcs	146.--
DTAG5	Keytag pour DRFID, Set avec 5pcs	72.--
DCOMBO	Module de contrôle des accès avec clavier, RFID et display, pour postes extérieur THANGRAM, permettant d'archiver jusqu'à 2.500 codes	550.--

### Postes extérieurs audio / vidéo Système BUS LITHOS



LVC/01	X1 Platine de portier audio et caméra couleur avec boîtier couleur aluminium, sans bouton	600.--
LC/01	X1 Platine de portier audio avec boîtier couleur aluminium, sans bouton	245.--
LSI	Boîte d'encastrement pour poste extérieur LITHOS	12.--
LCI	Châssis pour montage postes extérieur LVC/01 et LC/01, sans boîte d'encastrement LSI	27.--
LTP	Visière murale pour montage postes extérieur LVC/01 et LC/01	106.--
VAS/101	Bloc d'alimentation 230VAC >> 18 VDC, 1 A-0.5A 1/3'. Module de 4 unités bas pour rail DIN	176.--
DPS	Kit bouton-poussoir unique, hauteur simple	11.--
DPD	Kit bouton-poussoir double, hauteur simple	24.--
DPH	Kit bouton-poussoir unique, hauteur double	19.--
DTS	Modul blindée pour boutons-poussoir, hauteur simple	6.--

### Postes extérieurs audio / vidéo Système BUS LHS



LHS V/01	Platine de rue audio et caméra couleur avec boîtier Finition en Zamak, résistance aux chocs IK09, sans bouton	655.--
LHS V/01 PLUS	Platine de rue audio et caméra couleur avec boîtier Finition en Zamak, résistance aux chocs IK09, sans bouton Permet le contrôle des accès par cartes de proximité au moyen du lecteur RFID 125kHz intégré et via l'application Automation BT grâce à la connexion Bluetooth	755.--
LHS A/01	Platine de rue audio avec boîtier Finition en Zamak, résistance aux chocs IK09, sans bouton	415.--
LSI	Boîte d'encastrement pour poste extérieur LHS	12.--
LHS CI	Châssis pour montage postes extérieur LHS V/01, LHS V/01 Plus et LHS A/01, sans boîte d'encastrement LSI	70.--
LHS TP	Visière antipluie pour l'installation murale de postes externes de la série LHS. À utiliser avec des postes parlophoniques et visiophoniques externes de la série LHS.	127.--
LHS PS	6 Boutons simples avec porte-nom. Doté d'une base et d'un élément de protection externe transparent en polycarbonate anti-UV. Dimensions porte-nom 72x14 mm.	49.--
LHS PD	6 Boutons doubles avec porte-nom. Doté d'une base et d'un élément de protection externe transparent en polycarbonate anti-UV. Dimensions porte-nom 72x14 mm.	105.--
RTAG5	Clé de proximité format porte-clés à technologie RFID 125Khz. À utiliser pour l'interaction avec les lecteurs RFID. L'emballage contient 5 pièces de différentes couleurs	28.--
CAME KEY	L'interface Wifi Came KEY est un outil de programmation et de travail innovant pour les installateurs par smartphone	139.--

### Postes externes IP vidéo XVP



XVP F	IP Platine de portier vidéo, écran tactile 7", lecteur RFID, Bluetooth, inoxydable, IP-55, IK-08, 802.3at POE+ ou 12-24V DC, incl. boîtier à encastrement	4'135.--
XVP S	IP Platine de portier vidéo montage mural, écran tactile 7", lecteur RFID, Bluetooth, inoxydable, IP-55, IK-08, 802.3at POE+ ou 12-24V DC	4'325.--

## Postes extérieurs MTM pour BPT Système X1/XIP/IP-360, GSM/LTE et Système 200

Technische  
Bezeichnung  
Désignation  
technique



Listenpreis  
CHF  
exkl. MwSt  
Prix de vente  
CHF  
sans TVA

### Module MTM, Système BUS X1



MTMA/01	Module audio avec Status-LED, à 2 boutons-poussoir	355.--
MTMAL/01	LITE Module audio sans Status-LED, à 2 boutons-poussoir	277.--
MTMV/01	Module vidéo-audio avec Status-LED, à 2 boutons-poussoir	920.--

### Module MTM, Système XiP



MTMA/08	Module audio avec Status-LED, à 2 boutons-poussoir	395.--
MTMV/08	Module vidéo-audio avec Status-LED, à 2 boutons-poussoir	950.--

### Module MTM, Système IP360



MTMA/IP	Module audio avec Status-LED, à 2 boutons-poussoir	815.--
MTMV/IP	Module vidéo-audio avec Status-LED, à 2 boutons-poussoir	1'415.--

### Module MTM, GSM et LTE



MTMA/GSM	GSM-Module audio avec Status-LED, à 2 boutons-poussoir	575.--
MTMA/CONNECT	4G/LTE-Module audio, SIM-Slot, Configuration par CONNECT SetUpApp, compatible avec CAME KEY (Option), 2 boutons-poussoir, incl. Antenne et 2m câble	685.--
CAME KEY	L'interface Wifi Came KEY est un outil de programmation et de travail innovant pour les installateurs per smartphone	139.--

### Module MTM, Système 200



MTMA/200	Module audio avec Status-LED, à 2 boutons-poussoir	162.--
----------	--	--------

### Module Bouton-Poussoir MTM



MTM8C	Module à 8 boutons-poussoir, (4 x unique ou 4 x double)	135.--
MTM8C/200	Module à 8 boutons-poussoir, (4 x unique ou 4 x double)	101.--

### Module divers MTM



MTMKB	Module clavier pour appel numérique	305.--
MTMDY	Module afficheur	325.--
MTMNA	Module clavier pour contrôle d'accès	312.--
MTMRFID	Module lecteur de proximité	312.--
MTMMI	Module informations	92.--
MTMMC	Module aveugle	49.--
MTMBFVS	Module de communication pour malentendants et synthèse vocale compatible avec les modules de base audio/vidéo de la série MTM	465.--
MTMEX8C	Interface de codage pour 8 boutons-poussoir supplémentaires. Dimensions: 82 x 29 x 16mm	79.--

### Façade pour module MTM



MTMFV0P	Façade pour module vidéo-audio sans bouton-poussoir	57.--
MTMFV1P	Façade pour module vidéo-audio 1 bouton-poussoir	68.--
MTMFV2P	Façade pour module vidéo-audio 1 bouton-poussoir double	72.--
MTMFA0P	Façade pour module audio sans bouton-poussoir	54.--
MTMFA1P	Façade pour module audio 1 bouton-poussoir	63.--
MTMFA2P	Façade pour module audio 1 bouton-poussoir double	73.--
MTMFAL0P	Façade pour module audio LITE sans bouton-poussoir	52.--
MTMFAL1P	Façade pour module audio LITE 1 bouton-poussoir	61.--
MTMFAL2P	Façade pour module audio LITE 1 bouton-poussoir double	70.--
MTMF2P	Façade pour module boutons-poussoir, avec 2 x boutons-poussoir	58.--
MTMF3P	Façade pour module boutons-poussoir, avec 3 x boutons-poussoir	65.--
MTMF4P	Façade pour module boutons-poussoir, avec 4 x boutons-poussoir	68.--
MTMF8P	Façade pour module boutons-poussoir, avec 8 x boutons-poussoir (4 x boutons-poussoir double)	77.--



MTMFKB-MA	Façade pour module clavier, boutons en acier inox AISI 316	227.--
MTMFDY-MA	Façade pour module afficheur, boutons en acier inox AISI 316	134.--
MTMFNA-MA	Façade pour module clavier pour contrôle d'accès clavier, boutons en acier inox AISI 316	227.--
MTMFRFID	Façade pour module RFID	61.--
MTMFMI	Façade pour module informations	48.--
MTMFBF	Façade pour module MTMBFVS	71.--

### Façade pour module MTM VR, anti-vandale IK-09



MTMFV0PVR	Façade pour module vidéo-audio sans bouton-poussoir	140.--
MTMFV1PVR	Façade pour module vidéo-audio 1 bouton-poussoir	160.--
MTMFV2PVR	Façade pour module vidéo-audio 1 bouton-poussoir double	167.--
MTMFA0PVR	Façade pour module audio sans bouton-poussoir	132.--
MTMFA1PVR	Façade pour module audio 1 bouton-poussoir	152.--
MTMFA2PVR	Façade pour module audio 1 bouton-poussoir double	155.--
MTMFAL0PVR	Façade pour module audio LITE sans bouton-poussoir	125.--
MTMFAL1PVR	Façade pour module audio LITE 1 bouton-poussoir	142.--
MTMFAL2PVR	Façade pour module audio LITE 1 bouton-poussoir double	145.--



MTMF2PVR	Façade pour module boutons-poussoir, avec 2 x boutons-poussoir	147.--
MTMF3PVR	Façade pour module boutons-poussoir, avec 3 x boutons-poussoir	155.--
MTMF4PVR	Façade pour module boutons-poussoir, avec 4 x boutons-poussoir	162.--
MTMF8PVR	Façade pour module boutons-poussoir, avec 8 x boutons-poussoir (4 x boutons-poussoir double)	177.--



MTMFKBVR-MA	Façade pour module clavier VR, touches acier Inox AISI 316	295.--
MTMFDYVR-MA	Façade pour module afficheur VR, touches acier Inox AISI 316	205.--
MTMFNAVR-MA	Façade pour module clavier pour contrôle d'accès clavier VR, touches acier Inox AISI 316	295.--
MTMFRFIDVR	Façade pour module clavier pour contrôle d'accès RFID VR	101.--
MTMMCVR	Façade pour module aveugle VR	123.--
MTMBFVR	Façade pour module MTMBFVS	133.--



### Accessoires postes extérieurs MTM



MTMS1M	Boîtier à encastrer pour 1 x MTM-Module	18.--
MTMS2M	Boîtier à encastrer pour 2 x MTM-Module	21.--
MTMS3M	Boîtier à encastrer pour 3 x MTM-Module	25.--
MTMS4M	Boîtier à encastrer pour 4 x MTM-Module	28.--



MTMTP1M	Cadre avec châssis porte-modules pour 1 module	86.--
MTMTP2M	Cadre avec châssis porte-modules pour 2 modules	97.--
MTMTP3M	Cadre avec châssis porte-modules pour 3 modules	110.--
MTMTP4M	Cadre avec châssis porte-modules pour 4 modules	118.--



MTMT1M1M	Visière de boîtier à encastrer, pour 1 x MTM-Module	162.--
MTMT1M2M	Visière de boîtier à encastrer, pour 2 x MTM-Module	195.--
MTMT1M3M	Visière de boîtier à encastrer, pour 3 x MTM-Module	228.--
MTMT1M4M	Visière de boîtier à encastrer, pour 4 x MTM-Module	264.--
MTMT1M1M2	Visière de boîtier à encastrer, pour 2 x 1 MTM-Module	207.--
MTMT1M1M3	Visière de boîtier à encastrer, pour 3 x 1 MTM-Module	239.--
MTMT1M1M4	Visière de boîtier à encastrer, pour 4 x 1 MTM-Module	295.--
MTMT1M2M2	Visière de boîtier à encastrer, pour 2 x 2 MTM-Module	269.--
MTMT1M3M2	Visière de boîtier à encastrer, pour 2 x 3 MTM-Module	335.--
MTMT1M3M3	Visière de boîtier à encastrer, pour 3 x 3 MTM-Module	439.--



MTMSP1M	Boîtier à fixer au mur avec visière, pour 1 x MTM-Module	182.--
MTMSP2M	Boîtier à fixer au mur avec visière, pour 2 x MTM-Module	215.--
MTMSP3M	Boîtier à fixer au mur avec visière, pour 3 x MTM-Module	244.--
MTMSP4M	Boîtier à fixer au mur avec visière, pour 4 x MTM-Module	272.--



MTMSP1M2	Boîtier à fixer au mur avec visière, pour 2 x 1 MTM-Module	309.--
MTMSP1M3	Boîtier à fixer au mur avec visière, pour 3 x 1 MTM-Module	392.--
MTMSP1M4	Boîtier à fixer au mur avec visière, pour 4 x 1 MTM-Module	475.--
MTMSP2M2	Boîtier à fixer au mur avec visière, pour 2 x 2 MTM-Module	332.--
MTMSP3M2	Boîtier à fixer au mur avec visière, pour 2 x 3 MTM-Module	395.--
MTMSP3M3	Boîtier à fixer au mur avec visière, pour 3 x 3 MTM-Module	465.--



MTMTP1MVR	Cadre avec châssis porte-modules pour 1 x MTM-Module	275.--
MTMTP2MVR	Cadre avec châssis porte-modules pour 2 x MTM-Module	300.--
MTMTP3MVR	Cadre avec châssis porte-modules pour 3 x MTM-Module	318.--
MTMTP4MVR	Cadre avec châssis porte-modules pour 4 x MTM-Module	339.--



MTMSP1MVR	Boîtier à fixer au mur avec visière, pour 1 x MTM-Module, IK-09	236.--
MTMSP2MVR	Boîtier à fixer au mur avec visière, pour 2 x MTM-Module, IK-09	295.--
MTMSP3MVR	Boîtier à fixer au mur avec visière, pour 3 x MTM-Module, IK-09	350.--
MTMSP4MVR	Boîtier à fixer au mur avec visière, pour 4 x MTM-Module, IK-09	380.--



MTMT1MVR	Visière de boîtier à encastrer, pour 1 x MTM-Module, IK-09	225.--
MTMT2MVR	Visière de boîtier à encastrer, pour 2 x MTM-Module, IK-09	239.--
MTMT3MVR	Visière de boîtier à encastrer, pour 3 x MTM-Module, IK-09	292.--
MTMT4MVR	Visière de boîtier à encastrer, pour 4 x MTM-Module, IK-09	330.--



MTMF0PAM	Adaptateur mécanique pour façades de tiers (d'une épaisseur de 2 mm) de modules MTM pour module vidéo-audio sans bouton-poussoir	33.--
MTMF1PAM	Adaptateur mécanique pour façades de tiers (d'une épaisseur de 2 mm) de modules MTM pour module vidéo-audio 1 bouton-poussoir	42.--
MTMF2PAM	Adaptateur mécanique pour façades de tiers (d'une épaisseur de 2 mm) de modules MTM pour module vidéo-audio 1 bouton-poussoir double	45.--
MTMFA0PAM	Adaptateur mécanique pour façades de tiers (d'une épaisseur de 2 mm) de modules MTM pour module audio sans bouton-poussoir	30.--
MTMFA1PAM	Adaptateur mécanique pour façades de tiers (d'une épaisseur de 2 mm) de modules MTM pour module audio 1 bouton-poussoir	40.--
MTMFA2PAM	Adaptateur mécanique pour façades de tiers (d'une épaisseur de 2 mm) de modules MTM pour module audio 1 bouton-poussoir double	42.--



MTMFKBAM-MA	Adaptateur mécanique pour façades de tiers (d'une épaisseur de 2 mm) de modules MTM pour module clavier, touches acier Inox AISI 316	157.--
MTMFDYAM-MA	Adaptateur mécanique pour façades de tiers (d'une épaisseur de 2 mm) de modules MTM pour module afficheur, touches acier Inox AISI 316	85.--
MTMFNAAM-MA	Adaptateur mécanique pour façades de tiers (d'une épaisseur de 2 mm) de modules MTM pour module clavier pour contrôle d'accès clavier, touches acier Inox AISI	157.--



MTM BUS CABLE 55	Câble pour connecter les modules MTM sont disposés en plusieurs rangées, longueur 55cm	7.--
MTM BUS CABLE 7	Câble de rechange MTM BUS pour connecter les modules MTM, longueur 7 cm	5.--

## Postes extérieurs BPT Système X-1, TARGHA

Technische  
Bezeichnung  
Désignation  
technique



Listenpreis  
CHF  
exkl. MwSt  
Prix de vente  
CHF  
sans TVA

### Postes extérieurs Audio Système X-2 / X-1, TARGHA

	HEC/301 ST	Platine de portier audio, groupe audio, 1 bouton-poussoir et afficheur rétroéclairés, Dimensions: 99x207x12 + 51,5 UP, de couleur acier	400.--
	HEC/301 GH	idem, mais gris-clair	400.--
	HEC/301-2 SI	Groupe audio remplacer HEC/301	91.--

### Postes extérieurs Audio / Vidéo Système X-1 / X-2, TARGHA

	HET/301 ST	Platine de portier audio / et connecteur 75 Ohm pour vidéo externe à 1 bouton-poussoir et afficheur rétroéclairés, Dimensions: 99x207x12 + 51,5 UP, de couleur acier	720.--
	HET/301 GH	idem, mais gris-clair	720.--
	HEVC/301 ST	Platine de portier vidéo, groupe audio et caméra couleur, 1 bouton-poussoir et afficheur rétroéclairés, Dimensions: 99x207x12 + 51,5 UP, de couleur acier	1'395.--
	HEVC/301 GH	idem, mais gris-clair	1'395.--

### Unité d'extension et accessoires postes extérieurs Système X-1/ X-2, TARGHA

	HEP/306 ST	Platine à 6 boutons-poussoir et afficheur rétroéclairés, Dimensions: 99x207x 12, de couleur acier	156.--
	HEP/306 GH	idem, mais gris-clair	156.--
	HEP/312D ST	Platine à 12 boutons-poussoir et afficheur rétroéclairés, Dimensions: 99x207x 12, de couleur acier	183.--
	HEP/312DGH	idem, mais gris-clair	183.--
	KHPS	Kit bouton-poussoir unique pour postes extérieur Targha	9.--
	KHPD	Kit bouton-poussoir double pour postes extérieur Targha	15.--
	KHSO	Kit lampe occupé pour postes extérieur Targha	39.--
	KHLV	Accessoire éclairage boutons	13.--
	HP GR	Guérite couleur anthracite pour bouton-poussoir Targha	4.--
	HP GH	Guérite couleur gris claire pour bouton-poussoir Targha	4.--
	HBP/M	Boîtier de montage platines en saillie. En Inox.	115.--
	HBP/T	Boîtier de montage platines sur mural. Couleur noir, guérite	87.--

### Postes extérieurs à appel digital Système X-1/ X-2

	HAC/300LR	Platine digitale, de couleur gris anthracite, permettant d'archiver jusqu'à 2.000 codes, Afficheur graphique LCD, 122 x 32 points, Programmation et insertion des noms directement du clavier ou d'un PC (au moyen d'une interface en option), Dimensions: 99x207x12	795.--
	HAC/X2 LR	Module interface pour HAC/300LR	155.--

### Compositions des postes extérieurs sans vidéo avec platines non Bpt

	AZ/304	Module audio système Bus X2, pour platine de rue auxiliaire. Gère jusqu'à 4 appels Appels supplémentaire avec VZS/308C.	348.--
	VZS/308C	Interface de codage pour 8 boutons-poussoir supplémentaires. Dimensions: 60 x 44 x 16 mm	62.--

### Compositions des postes extérieurs avec platines non Bpt

	AZV/304	Module audio-vidéo système Bus X2, pour platine de rue auxiliaire. Gère jusqu'à 4 appels et connecteur 75 Ohm pour vidéo externe. Appels supplémentaire avec VZS/308C.	635.--
	VZS/308C	Interface de codage pour 8 boutons-poussoir supplémentaires. Dimensions: 60 x 44 x 16 mm	62.--

## BPT Système BUS, Centrale et Accessoires

Technische  
Bezeichnung  
Désignation  
technique



Listenpreis  
CHF  
exkl. MwSt  
Prix de vente  
CHF  
sans TVA

### X1 Alimentation / Centrale / Module audio-vidéo / Accessoires

	VA/01	Alimentation et amplificateur principale interphone portier vidéo système XIP, sortie pour BUS X1, pour max. 3 postes extérieur	679.--
	A/01	Alimentation et amplificateur principale interphone portier système X1, sortie pour BUS X1, pour max. 3 postes extérieur	435.--
	VSC/01	X-1 Sélecteur pour max. 4 caméras externe	298.--
	VLS/2	Relais à 2 contact d'échange programmable. Module de 1 unités bas pour rail DIN	156.--
	DMVC/01	Module audio-vidéo système Bus X2, pour platine de rue auxiliaire. Gère jusqu'à 4 appels et connecteur 75 Ohm pour vidéo externe. Appels supplémentaire avec VZS/308C.	1280.--
	VZS/308C	Interface de codage pour 8 boutons-poussoir supplémentaires. Dimensions: 60 x 44 x 16 mm	62.--

### Xip/LAN Serveur / Centrale / Accessoires

	VA/08	Alimentation et amplificateur principale interphone portier vidéo système XIP, sortie pour BUS X1, max. 4 postes extérieur, RESIDENCE	885.--
	VSC/08	Xip Sélecteur pour max. 4 caméras externe	190.--
	ETI/XIP	XIP<->LAN GATEWAY	2215.--
	ETI/SER XIP	Serveur XIP<->LAN (sans gateway ETI/XIP)	3995.--
	ETI/miniSER XIP V3	Serveur mini XIP<->LAN	1290.--
	PCS/PORTER	logiciel, 1 licence pour ordinateur	855.--
	VLS/3	Relais à 2 contact d'échange prgrammable. Module de 4 unités bas pour rail DIN	319.--
	RIR/08	Répétiteur pour VA/08, max. 12 postes extérieurs	170.--
	DMC/08	Module audio système Xip, pour platine de rue auxiliaire. Gère jusqu'à 4 appels Appels supplémentaire avec VZS/308C.	405.--
	DMVC/08	Module audio-vidéo système Bus X2, pour platine de rue auxiliaire. Gère jusqu'à 4 appels et connecteur 75 Ohm pour vidéo externe. Appels supplémentaire avec VZS/308C.	1340.--
	VZS/308C	Interface de codage pour 8 boutons-poussoir supplémentaires. Dimensions: 60 x 44 x 16 mm	62.--
	VTX/100	Émetteur miniature vidéo à deux fils. Module de 1 unités bas pour rail DIN, Dimensions: 60 x 44 x 16 mm	66.--

### Portier audio et interphone portier vidéo Système X-1, Centrale, Alimentation, Distributeur, Amplificateur etc.,

	VA/301	Alimentation système X-1, 230V, 18,0Vcc. Module de 12 unités bas pour rail DIN	495.--
	AS/200	Alimentation supplémentaire pour postes extérieur 2-4, 11V cc., 200mA 14V AC, 600mA. Module de 4 unités bas pour rail DIN	71.--
	VAS/100.30	Alimentation supplémentaire portier vidéo, 230V, 60VA, 17,5Vcc, 1,7A. Module de 8 unités bas pour rail DIN	205.--
	VAS/101	Bloc d'alimentation 230VAC >> 18 VDC, 1 A-0.5A 1/3'. Module de 4 unités bas pour rail DIN	176.--
	XDV/304	Distributeur vidéo à 4 sorties miniaturisé. Dimensions 60 x 44 x 16 mm	92.--
	XDV/304A	Distributeur vidéo amplifié à 4 sorties, module de 6 unités bas pour rail DIN	266.--
	XDV/300A	Amplificateur vidéo miniaturisé. Dimensions 60 x 44 x 16 mm	128.--
	XAS/301.01	Amplificateur BUS, max. 1000m, Alimentation 230V, 50/60 Hz, 45VA module de 8 unités bas pour rail DIN	525.--
	AC/300	Adaptateur d'appel	119.--
	VLS/300	Relais à 2 contact d'échange prgrammable. Module de 4 unités bas pour rail DIN	131.--
	VLS/101M	Relais à un contact d'échange. Module de 1 unités bas pour rail DIN Pouvoir de coupure: 2 ou 5A(ind.) 230 VAC, consommation max. 40mA	55.--
	RC/300	Répétiteur d'appel, Dimensions: 95 x 95 x 41 mm	112.--
	VSE/301.01	Sélecteur pour systèmes d'intercommunication, module de 6 unités bas pour rail DIN, 230VAC	363.--
	IAV/300	Interface Audio/Video	285.--

### Portier audio et interphone portier vidéo Système 300, Alimentation, Distributeur, Amplificateur etc.,

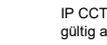
	XA/301LR	Alimentation et amplificateur principale interphone portier vidéo système 300, sortie pour BUS X1	499.--
	XAV/300	Modulateur vidé pour XA/300 und XA/301	532.--
	HIA/300	Interface Audio / vidéo	147.--
	ICPI/LR	Module gestion poste extérieur (max. 64 appel)	145.--
	AVT/300	Appareil pour la gestion du secret audio dans des installations portier audio. Dimensions: 60x44x16 mm	64.--
	ICB/300	Sélecteur de bloc	145.--
	JOD/303LR	Actionneur 3 relais LONRS485	254.--
	RTC/300LR	Appareil pour la gestion du secret audio dans des installations portier audio. Dimensions: 60x44x16 mm	145.--
	RIR/300	Répétiteur LON-RS485	64.--
	XDV/303	Distributeur vidéo bidirectionnel	211.--
	AZ/300	Module groupe audio	126.--
	IPC/301LR	Interface programmation système 300	995.--

### Câbles multiples

	VCM/1D	Câble à 1 paire 2x 1mm <sup>2</sup> torsadée en bobine de 100 ou 500 mètres	2.6
	VCM/2D	Câble à 2 conducteurs + 1 paire torsadée en bobine de 100 ou 500 mètres	4.5
	VCM/4D	Câble à 2 conducteurs + 3 paire torsadée en bobine de 100 ou 500 mètres	7.4

end of life

### Portier audio Système 1+n, Alimentation, Distributeur, Amplificateur etc.,

	A/241	Alimentation et amplificateur principale interphone portier système 1+n	178.--
	SI/200	Sélecteur d'entrées et pour installations résidentielles permettant de sélectionner 2 postes extérieurs. Module de 8 unités bas pour rail DIN	195.--
	KD/4	Modulateur vidé pour XA/300 und XA/301	30.--
	YC/241	Combiné en version base, couleur blanc, touches ouvre-porte et auxiliary, Dimensions: 98x 215x 62mm	69.--
	AZ/98	Module groupe audio	90.--
	AZ/98 LA	Module groupe audio	126.--

## Système 200

Technische  
Bezeichnung  
Désignation  
technique



Listenpreis  
CHF  
exkl. MwSt  
Prix de vente  
CHF  
sans TVA

### Postes intérieurs Série AGT



AGT V 200	Interphone vidéo 5" couleur, touches ouvre-porte, aux 1 et 2	379.--
AGT KT V	Support de table pour moniteur AGT V, Agata Video, Perla Video et Opale, câble 2.5m, PMMA 10mm	170.--



AGT A200 K	Combiné en version base, touches ouvre-porte et auxiliary 1, Réglage sonnerie + mode silence, Dimensions: 190x 116x 44.5mm	54.--
AGT A200 EVO	Combiné en version base, touches ouvre-porte et auxiliary 1&2, 4 Tolches Intercom, Dimensions: 190x 116x 44.5mm	67.--
AGT KT A	Support de table pour audio AGT A, Agata Audio et Perla Audio, câble 2.5m, PMMA 10mm	114.--

### Combiné Série LYNEA



YC/200	Combiné en version base, couleur blanc, touches ouvre-porte et auxiliary, Dimensions: 98x 215x 62mm	49.--
YC/201	idem YC/200, mais avec secret d'écoute	48.--
YKT/C	Support de table pour YC/200-200A	43.--

### Accessoires, kit boutons, Série LYNEA



YP/1	Kit une bouton poussoir pour commandes auxiliaires	8.--
YP/3	Kit trois boutons poussoir pour intercommunication ou commandes auxiliaires avec YC/200A	27.--
YPL	Accessoires de coupure et réglage du volume d'appel et voyants de signalisation (fonction coupure sonnerie, signalisation porte ouverte)	45.--
YAL	Haut-parleur supplémentaire pour YC300A et YKP 301	16.--

### Postes intérieurs pour table Série NOVA



NST/61	Support de table pour NVM/301 + NC/321	76.--
--------	--	-------

## Système 200

Technische  
Bezeichnung  
Désignation  
technique



Listenpreis  
CHF  
exkl. MwSt  
Prix de vente  
CHF  
sans TVA

### Postes extérieurs audio Système 200 / 300 / 1+n. TARGHA



HPC/1 ST	Platine de portier audio à 1 bouton-poussoir et afficheur rétroéclairés, sans HA/200 Dimensions: 99x207x12, de couleur acier	40.--
HPC/1 GH	idem, mais gris-clair	40.--
HPC/1 HNA ST	Façade pour portier audio avec logement pour HNA/102	54.--
HPC/1 HNA GH	idem, mais gris-clair	54.--

### Postes extérieurs audio / vidéo Système 200 / 300 / 1+n. TARGHA



HPV/1 ST	Platine de portier audio / vidéo à 1 bouton-poussoir et afficheur rétroéclairés, sans HAV(C)/200, Dimensions: 99x207x12, de couleur acier	72.--
HPV/1 GH	idem, mais gris-clair	72.--

### Unité d'extension postes extérieurs Système 200 / 300 / 1+n. TARGHA



HPP/3 HNA ST	Façade avec 3 boutons poussoir et logement pour HNA/102	81.--
HPP/3 HNA GH	idem, mais gris-clair	81.--



HPP/6 ST	Platine à 6 boutons-poussoir et afficheur rétroéclairés, Dimensions: 99x207x12, de couleur acier	75.--
HPP/6 GH	idem, mais gris-clair	75.--
HPP/12D ST	Platine à 12 boutons-poussoir (6x double) et afficheur rétroéclairés, Dimensions: 99x207x12, de couleur acier	131.--
HPP/12D GH	idem, mais gris-clair	131.--

### Module pour postes extérieur TARGHA Système 200 / 300



HA/200	Groupe audio seulement, à utiliser dans des installations avec caméra séparée	53.--
HAVC/200	Ensemble de caméra en couleurs CCD 1/3", groupe phonique, lumineuse LED Attention: L'éclairage reste en permanence allumé lors d'un environnement froid	1'030.--
HNA/102 GR	Clavier pour contrôle d'accès avec 100 codes 2 relés pour HPC/1HNA ST et HPP/3HNA ST	322.--
HNA/102 GH	Clavier pour contrôle d'accès avec 100 codes 2 relés pour HPC/1HNA GH et HPP/3HNA GH	305.--

### Accessoires postes extérieur système 200 / 300 / 1+n. TARGHA



HBP GR	Base murale, de couleur anthrazite	13.--
HBP GH	Base murale, de couleur gris-clair	15.--
HTS GR	Boîte d'encastrement avec châssis, 90 x 198 x 51,5mm, de couleur anthrazite	17.--
HTS GH	Boîte d'encastrement avec châssis, 90 x 198 x 51,5mm, de couleur gris-clair	17.--
HTS/VR	Boîtier d'encastrement antivandale	71.--
HTI	Boîte d'encastrement idem HTS GR/GH, mais sans châssis, 90 x 198 x 51,5mm	8.--

### Portier audio et interphone portier vidéo Système 200, Alimentation, Distributeur, Amplificateur etc.



A/200N	Alimentation principale portier audio, 230V, 15VA. Module de 4 unités bas pour rail DIN	126.--
SI/200	Sélecteur d'entrées et pour installations résidentielles permettant de sélectionner 2 postes extérieurs. Module de 8 unités bas pour rail DIN	194.--
GS/200	Appareil pour la gestion du secret audio dans des installations portier audio. Dimensions: 60x44x16 mm	31.--
VA/200	Alimentation et amplificateur principale interphone portier vidéo système 200, module de 12 unités bas pour rail DIN	470.--
VSI/200	Sélecteur d'entrées et pour installations résidentielles permettant de sélectionner 2 postes extérieurs interphone portier vidéo système 200	281.--
VAS/100.30	Alimentation supplémentaire portier vidéo, 230V, 60VA, 17,5Vcc, 1,7A. Module de 8 unités bas pour rail DIN	205.--
VDV/400	Distributeur vidéo sur 4 lignes, miniaturisé, pour paire torsadée. Dimensions: 60 x 44 x 16 mm	58.--
VDX/400	Distributeur vidéo sur 4 lignes, miniaturisé, pour paire torsadée. Dimensions: 60 x 44 x 16 mm	66.--
VLS/101M	Relais à un contact d'échange. Module de 1 unités bas pour rail DIN Pouvoir de coupure: 2 ou 5A(ind.) 230 VAC, consommation max. 40mA	55.--
AC/200	Adaptateur d'appel, Pouvoir de coupure: 2A /24 VA, consommation 15 mA, 14-17VDC/11-14VAC	47.--
RC/200	Répétiteur d'appel, à utiliser comme avertisseur sonore auxiliaire. Dimensions: 95 x 95 x 41 mm	52.--
VSE/201.01	Sélecteur pour installations avec postes intérieurs à intercom. Dimensions: 60x44x16 mm	103.--
BC/200	Amplificateur d'appel permettant d'appeler simultanément jusqu'à 7 postes intérieurs. Sans bloc d'alimentation	70.--
GVV/200	Centrale de contrôle pour la gestion de mains libres	99.--

### Câbles multiples



VCM/60	Câble multiple, couleur blanc avec câble vidéo et 2x 1mm², 3x 0,5mm², longueur max. 100m	5.2
VCM/60-11	Câble multiple, couleur blanc avec câble vidéo et 2x 1mm², 14x 0,5mm², longueur max. 100m	11.7
VCM/130	Câble multiple, couleur gris avec câble vidéo et 5x 1mm², 5x 0,5mm², 1x 1,5mm², 1x 0,75mm², longueur max. 150m	10.8

## 1. Anwendung:

- (1) Alle unsere Leistungen unterliegen vollumfänglich diesen Bedingungen, soweit sie nicht ausdrücklich durch schriftliche Vereinbarungen abgeändert oder ergänzt worden sind.
- (2) Die Allgemeinen Geschäftsbedingungen der IP CCTV GmbH (nachfolgend IP CCTV) gelten als anerkannt, wenn der Vertragspartner nach Kenntnis und/oder Empfang der Verkaufs- und Lieferbedingungen Aufträge an IP CCTV erteilt oder Lieferungen der IP CCTV entgegennimmt.
- (3) Abweichende Bedingungen des Käufers, die IP CCTV nicht ausdrücklich anerkennt, sind unverbindlich, auch wenn ihnen nicht ausdrücklich widersprochen wurde.
- (4) Einbeziehung und Auslegung dieser Verkaufs- und Lieferbedingungen regeln sich ebenso wie Abschluss und Auslegung der Rechtsgeschäfte mit dem Käufer selbst ausschliesslich nach schweizerischem Recht.
- (5) Alle technischen Daten im Rahmen der Verkaufsabwicklung und der von uns geführten Verkaufsstatistik unterliegen der Datenverarbeitung.

## 2. Auftragserteilung:

Die Auftragserteilung gilt als Anerkennung unserer Geschäftsbedingungen. Unsere Angebote sind unverbindlich, und verpflichten uns nicht zu einer Lieferung. Unsere Geschäftsbedingungen gehen anderslautenden Konditionen, die vom Besteller übersandt wurden oder sich auf dessen Schriftstücken befinden, auf jeden Fall vor.

## 3. Preise:

Unsere Listenpreise verstehen sich in CHF exklusive MwSt. Es gelten die am Tag der Auftragserteilung gültigen Preise, unabhängig von Preissteigerungen- bzw. senkungen in der Zeit zwischen Auftragserteilung und Rechnungsstellung.

## 4. Zahlungsbedingungen:

- (1) Zahlungen sind innert 30 Tagen nach Rechnungsdatum, rein netto ohne jeden Abzug zu leisten, auch wenn Teilleistungen fakturiert werden. Verzug tritt bei Mahnung nach Fälligkeit ein, jedenfalls 30 Tage nach Fälligkeit und Zugang einer Rechnung oder gleichwertigen Zahlungsaufforderung. Bei Überschreitung des Zahlungszieles ist der Kaufpreis - sofern nicht ein höherer Verzugszins nachgewiesen wird - mit 8 % über den Basiszinssatz zu verzinsen. Stundungsabreden werden im Verzugsfall hinfällig. Ferner ist IP CCTV berechtigt, von weiteren Verträgen mit dem Käufer zurückzutreten und alle Forderungen aus der Geschäftsverbindung mit einer Ankündigungsfrist vom einer Woche fällig zu stellen.
- (2) An uns gerichtete Forderungen des Kunden können nicht mit unseren Forderungen auf Bezahlung des Kaufpreises für die bestellten Produkte verrechnet werden.

## 5. Lieferung:

(1) Der Versand erfolgt ab einem Fakturabtrag\*\*\* von CHF 500.- per „PostPac Priority“ auf Gefahr des Bestellers, innerhalb der Schweiz frei Haus, sofern die Lieferung an nur eine Lieferadresse gerichtet ist. Für Express- / Post- oder andere Kuriersendungen wird der entsprechende Zuschlag nach Aufwand verrechnet. Für Bestellungen unter CHF 500.- werden CHF 15.- Verpackungs- und Versandpauschale in Rechnung gestellt. Für Bestellungen unter CHF 75.- werden CHF 19.- Verpackungs- und Versandpauschale in Rechnung gestellt.

\*\*\* Bei Lieferung von Installationskabel, erfolgt die Verrechnung von Versandkosten, unabhängig vom Fakturabtrag, nach Aufwand.

(2) Vorbehaltlich anderweitiger ausdrücklicher Vereinbarungen sind die Angaben über Lieferzeiten und Liefertermine unverbindlich und stehen unter dem Vorbehalt der vollständigen und rechtzeitigen Belieferung von IP CCTV durch den Vorlieferanten. Findet eine Selbstbelieferung nicht statt, besitzt IP CCTV ein Rücktrittsrecht. Von der ausbleibenden Selbstbelieferung wird IP CCTV den Käufer unverzüglich unterrichten und einen bereits gezahlten Kaufpreis unverzüglich erstatten.

(3) Bei Versand der Waren steht IP CCTV die Wahl des Transportunternehmens sowie die Art des Transportmittels frei. Die Gefahr des zufälligen Unterganges oder der Verschlechterung geht mit Auslieferung an den Spediteur oder Frachtführer, spätestens jedoch mit Verlassen des Auslieferungslagers von IP CCTV über. Verzögert sich der Versand durch Umstände, die der Käufer zu vertreten hat, so geht die Gefahr bereits im Zeitpunkt der Versandbereitschaft auf den Käufer über.

## 6. Mängelrügen / Eigentumsvorbehalt, :

(1) Der Besteller hat die Lieferung sofort zu prüfen und uns Beanstandungen betreffend Menge, Ausführung und Mängel der Lieferung innert 8 Tagen nach Warenerhalt schriftlich zu melden, andernfalls gilt die Lieferung als akzeptiert.

(2) IP CCTV behält sich das Eigentum an den gelieferten Waren (nachstehend Vorbehaltsware) bis zur vollständigen Bezahlung vor. Der Eigentumsvorbehalt gilt für sämtliche, auch künftige und bedingte Forderungen sowie Nebenforderungen (Zinsen, Wechsel- und Finanzierungskosten usw.) aus der Geschäftsverbindung zwischen Käufer und IP CCTV. Der Eigentumsvorbehalt bezieht sich auch auf Forderungen aus früheren Lieferungen und unabhängig, ob vom Käufer Einzelleistungen bezahlt wurden.

(3) Der Käufer ist berechtigt, die Vorbehaltsware im Rahmen eines ordnungsgemässen Geschäftsgangs zu veräussern. Eine Verpfändung, Sicherungsübereignung, Vermietung oder anderweitige Überlassung der Vorbehaltsware an Dritte sowie eine Veränderung, Verarbeitung, Vermischung oder Verbindung ist nur mit vorheriger schriftlicher Zustimmung von IP CCTV zulässig.

(4) Im Falle der Weiterveräusserung von Vorbehaltsware tritt der Käufer alle sich hieraus ergebenden Ansprüche, einschliesslich etwaiger Ersatzansprüche wegen Verlustes oder Beschädigung bereits jetzt in voller Höhe an IP CCTV ab. IP CCTV nimmt diese Abtretung an.

(5) Der Käufer ist zur Einziehung der an IP CCTV abgetretenen Forderungen im ordentlichen Geschäftsgang berechtigt, soweit er IP CCTV gegenüber seine Vertragspflichten erfüllt und sich insbesondere nicht im Verzug befindet. Die Einziehungsberechtigung kann von IP CCTV widerrufen werden, wenn sich die Vermögensverhältnisse beim Käufer wesentlich verschlechtern oder die Rechte von IP CCTV, insbesondere durch Pfändung anderer Gläubiger, gefährdet werden. In diesem Fall ist IP CCTV berechtigt, die Abnehmer von der Abtretung zu unterrichten und die Forderung selbst einzuziehen. Zur Abtretung der Forderung und dem Forderungsverkauf ist der Käufer nicht berechtigt.

(6) Unabhängig vom Widerruf der Einziehungsberechtigung ist der Käufer auf Verlangen von IP CCTV jederzeit verpflichtet, unverzüglich eine genaue Aufstellung auszuhändigen, aus der sich Name und Anschrift der Abnehmer, Höhe der einzelnen Forderungen, die erzielten Verkaufserlöse sowie deren Bezahlung ergeben.

(7) Soweit die Forderungen von IP CCTV gefährdet sind, insbesondere bei Liquidation und Konkurs Dritter ist der Käufer verpflichtet, den Eigentumsvorbehalt sowie die Sicherungsabtretung gegenüber seinen Käufern offenzulegen und diesen zur unmittelbaren Zahlung an IP CCTV zu veranlassen. Gleichzeitig hat er unverzüglich IP CCTV zu informieren und die für die Intervention notwendigen Unterlagen zu übersenden.

(8) Der Käufer ist verpflichtet, während der Dauer des Eigentumsvorbehalts die Vorbehaltsware in ordnungsgemässen Zustand zu erhalten und die Vorbehaltsware gegen die üblichen Gefahren wie z.B. Feuer, Diebstahl und Wasser auf seine Kosten zu versichern. Die nach Gefahrübergang auf den Käufer festgestellten oder verursachten Schäden an der Vorbehaltsware sind IP CCTV unverzüglich schriftlich mitzuteilen. Der Käufer tritt hiermit seine Entschädigungsansprüche gegen Versicherungsunternehmen oder sonstigen Ersatzverpflichteten in Höhe des Fakturenwertes der Ware an IP CCTV ab. IP CCTV nimmt die Abtretung an.

## 7. Rücksendungen:

Rücksendungen werden nur auf Grund einer vorausgehender Vereinbarung angenommen. Nicht katalogmässige und / oder originalverpackte, nach besonderen Angaben gelieferte, wenig oder nicht mehr gangbare, unvollständige, sowie Waren in nicht mehr einwandfreiem Zustand können nicht gutgeschrieben werden. Entstehende Umtriebe werden bei Gutschrift mit mindestens 10% in Abzug gebracht, mindestens jedoch CHF 30.-. Software und Festplatten können nicht gutgeschrieben werden. Domekameras, Harddiskrekorder und andere PC-basierende Waren kann bei der Gutschrift bis 50% in Abzug gebracht werden, auch wenn dessen Lieferung weniger als 180 Tage zurückliegt.

Nicht gutgeschrieben werden:

- Waren, dessen Lieferung mehr als 180 Tage zurück liegt
- Waren, dessen Nettofakturabtrag unter CHF 25.- liegt
- Installationskabel mit Längen unter 15m
- Versandkosten, Mindermengenzuschläge, Gebühren und administrative Kosten jeglicher Art
- Sonderanfertigungen

## 8. Lieferfristen:

Lieferfristen beginnen erst nach definitiver Klarstellung des Auftrages. Diese sind ohne ausdrückliche, schriftliche Vereinbarung immer nur approximativ. Unvorhergesehene Ereignisse, die ausserhalb unseres Willens liegen, wie höhere Gewalt, Mobilmachung, Verkehrsunterbrechung, Streik in der eigenen Firma, wie bei Lieferanten und Unterlieferanten, verspätete Anlieferung von Material und Bestandteilen, verlängern unsere Lieferfristen dementsprechend. Desgleichen sind wir berechtigt, unsere Liefertermine in dem Masse zu verlängern, als unsere Lieferanten dies uns gegenüber tun. Bei Lieferungsverzug ist die Stellung von Schadenersatzansprüchen uns gegenüber ausgeschlossen. Ebenso wenig gibt eine allfällige Überschreitung der Lieferfrist dem Besteller das Recht, vom Geschäft zurückzutreten oder den Auftrag zu annullieren.

## 9. Garantie / Gewährleistung:

- (1) Auf den von uns gelieferten Waren übernehmen wir, ab Versanddatum für die Dauer von 12 Monaten eine Materialgarantie, sofern nichts anderes vereinbart. Innerhalb dieser Garantiezeit ersetzen wir defekte Teile, die nachweisbar nicht durch äussere Einwirkungen oder Falschmanipulationen zu Schaden gekommen sind, kostenlos. Entstandene Aufwände jeglicher Art, wie z.B. Arbeitsstunden zur Ersetzung von Waren während der Garantiezeit, werden nicht von der IP CCTV übernommen. Weitergehende Haftung, wie auch Ansprüche auf Schadenersatz, Minderung oder Abänderung wird wegbedungen. Für alle Ware die nicht aus unserer eigenen Fabrikation stammen, gelten die jeweiligen Qualitäts- und Gewährleistungsgarantien der betreffenden Hersteller. Gewährleistungsansprüche auf Installationen können nur erhoben werden, sofern diese durch uns ausgeführt wurden.
- (2) Kann der Mangel nicht innerhalb einer angemessenen Frist behoben werden oder ist die Nachbesserung oder Ersatzlieferung aus sonstigen Gründen als fehlgeschlagen anzusehen, kann der Käufer nach seiner Wahl Herabsetzung der Vergütung (Minderung) verlangen oder vom Vertrag zurücktreten. Von einem Fehlschlagen der Nachbesserung ist erst auszugehen, wenn:
  - IP CCTV hinreichende Gelegenheit zur Nachbesserung oder Ersatzlieferung eingeräumt wurde, ohne dass der gewünschte Erfolg erzielt wurde,
  - die Nachbesserung oder Ersatzlieferung seitens des Käufers ermöglicht wurde,
  - die Nachbesserung von IP CCTV verweigert oder unzumutbar verzögert wird,
  - begründete Zweifel hinsichtlich der Erfolgsaussichten bestehen oder eine Unzumutbarkeit aus sonstigen Gründen vorliegt.
- (3) IP CCTV kann die Nacherfüllung verweigern, soweit der Käufer nicht eine Zahlung geleistet hat, die dem Wert der mangelhaften Ware entspricht.
- (4) Die Mängelansprüche verjähren in einem Jahr seit Lieferung der Kaufsache. Die Gewährleistung entfällt, wenn der Kunde den Liefergegenstand fehlerhaft handhabt, Bedienungsanweisungen missachtet, von IP CCTV nicht zugelassene Betriebsmittel oder Anschlussgeräte verwendet oder von IP CCTV nicht autorisierte Eingriffe vornimmt.
- (5) Rücksendungen von Ware im Fall von Mängelrügen sind nur mit vorheriger schriftlicher Zustimmung von IP CCTV zulässig und durch konkrete Bezugnahme auf die jeweilige Rechnung von IP CCTV und die Mängelrüge zu kennzeichnen.
- (6) Sollte nach Prüfung des retournierten Artikels kein Mangel festgestellt werden und somit eine ungerechtfertigte Einsendung gegeben sein, erhebt IP CCTV eine Überprüfungspauschale in Höhe von CHF 40,- zzgl. MWST.
- (7) Erklärungen, Ratschläge, Empfehlungen und Vereinbarungen hinsichtlich Verwendbarkeit, Kompatibilität und sonstiger Leistungsmerkmale, soweit sie über entsprechende Unterlagen (Prospekte, Preislisten usw.) hinausgehen, bedürfen zu ihrer Rechtswirksamkeit einer schriftlichen Bestätigung.

## 10. Datenschutz und Datensicherheit:

Die IP CCTV GmbH verpflichtet sich, die Bestimmungen der schweizerischen Datenschutzgesetzgebung einzuhalten und die im Rahmen der Vertragsabwicklung anfallenden Daten gegen unbefugte Kenntnisnahme Dritter wirksam zu schützen. Personendaten dürfen nur für den Zweck und im Umfang, in dem dies für die Erfüllung und Durchführung des Vertrages erforderlich ist, bearbeitet werden. In diesem Umfang und zu diesem Zweck dürfen Personendaten auch an ein mit einer der Vertragsparteien verbundenen Unternehmen im In- oder Ausland weitergegeben werden. Die IP CCTV GmbH überbindet diese Verpflichtungen auf ihre Mitarbeitenden, Subunternehmer, Unterlieferanten sowie weitere zur Vertragserfüllung beigezogene Dritte

## 11. Nichtgewerbliche Kunden:

Alle von uns vertriebenen Waren, sind jeweils nur für den angegebenen Zweck geeignet und dürfen aus Sicherheitsgründen nicht zu anderen als den angegebenen eingesetzt werden. Wenn am Bestimmungszweck der Ware Zweifel bestehen, muss dieser bei der IP CCTV GmbH geklärt werden.

## 12. Recht:

Unsere Geschäftstätigkeit basiert ausschliesslich auf schweizerischem Recht. Erfüllungsort und Gerichtsstand ist Dachsen. Wir behalten uns vor, ohne schriftliche Mitteilung Typen und Preise zu ändern sowie Fabrikate zu wechseln.

## 13. Gültigkeit:

Die vorliegenden AGB gelten ab 1. Januar 2024. Sie ersetzen alle bisherigen Preis- und Lieferbedingungen.

IP CCTV GmbH  
Marthalerstrasse 5  
CH-8447 Dachsen  
Tel. +41 (0)52 659 62 22  
<https://www.ipcctv.ch>  
[info@ipcctv.ch](mailto:info@ipcctv.ch)